

Саласпилс Вестис

Издание думы Саласпилсского края
Распространяется бесплатно

№2 (432) – 25 января 2007 года

Следующий номер

«Саласпилс Вестис» выйдет
8 февраля!

В номере:

0 пушках, найденных в Саласпилсе –
2 стр.

Прошедший год в Отделе ЗАГС – 2 стр.

Об отлове бродячих животных – 3 стр.

Фото: Гинта Зеберга

Актуально

2007 год был успешнее, чем ожидалось!

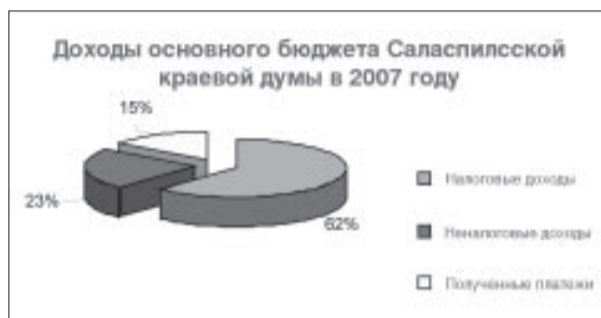
Начало каждого года – это определенная точка отсчета, чтобы оценить все, что достигнуто и выполнено в прошлом году, и обозначить новые цели и приоритеты. Бюджет самоуправления можно назвать основой всего, что планируется в новом году. И хотя обычно все, что связано с бюджетами, финансовыми расчетами, достаточно сложно для понимания людей, которые в обыденной жизни не связаны с миром чисел, да и нет особого желания в него углубляться, все же есть вещи, о которых должны знать все саласпилчане.

Сразу следует сказать, что 2007 год для Саласпилсского самоуправления был неожиданно удачным, так как, утверждая бюджет 2007 года, мы планировали, что доходы самоуправления превысят 10 миллионов латов и будут примерно на 20% большими, чем в 2006 году. Однако, природ составил 67%, и общие доходы в прошлом году были неполные 14,6 миллионов латов, что превзошло самые оптимистические прогнозы. Главной причиной такого роста стали дополнительные доходы от реализации земельных собственности, что принесло в бюджет самоуправления более 3 миллионов латов. Неполные 237 тысяч латов были получены от государства в качестве дотации за невыполнение прогнозов недвижимой собственности. На 58% возросли доходы от налога на азартные игры, так как в 2007 году вступили в силу изменения в законе об азартных играх. Как и в прошлом году, вырос объем целевых дотаций на зарплаты педагогам, так как с 1 сентября 2007 года зарплата педагогов увеличилась.

Большую часть (62% от общих доходов) доходов бюджета самоуправления составляют доходы от налогов, 23% от общих доходов составляют неналоговые доходы и 15% от общих доходов – от полученных платежей, включающих государственные дотации и платные услуги бюджетных учреждений.

От государства в 2007 году была получена дотация Саласпилсской 1-й средней школе – 5 тысяч латов на приобретение оборудования, учреждению дошкольного образования «Сайме» – 3 тысячи латов на приобретение швейной машины, оверлока и детских матрасов; ООО самоуправления «Salaspils veselības centrs» – 4,2 тысячи латов на приобретение аппаратуры.

В 2007 году расходы бюджета составили неполные 14,2 миллиона латов, большая часть расходов, или 34% от общих расходов составили расходы на образование. В сентябре



2007 года, как самостоятельное учреждение, свою работу начало учреждение дошкольного образования «Яньтарпиньш», в котором в настоящее время открыты 6 групп; в 2008 году планируется продолжить реконструкцию и открыть еще дополнительно 4 новые группы. В 2007 году завершилась реконструкция здания Саласпилсской музыкальной и художественной школы. Начата разработка проекта 3-й средней школы, которую планируется завершить в 2009 году.

26% от общих расходов были израсходованы на народное хозяйство, включающее в себя финансирование таких отраслей, как экономическая деятельность – рыбное хозяйство, строительство, содержание улиц и дорог; охрану среды – обходничество отходов, обходничество сточных вод; обходничество территории самоуправления и жилых домов. В прошлом году были начаты важные для города проекты инфраструктуры – реконструкция дороги от «Migļi» до улицы Гранита, строительство улицы Церу, восстановление асфальтового покрытия на улицах Гайсмас и Саулес. Эти работы будут завершены в этом году. В 2007 году сделан

ремонт дороги С – 5 на «Rūķi», ремонт дороги С–39 – ул. Гранита – Оглитес, ремонт тротуара на ул. Гайсмас, Ливземес, завершено строительство и перестройка электросетей на улиц Мелдру – Смильгу, строительство линии освещения на ул. Межу и Будескалну, в больших объемах, чем прежде, сделаны небольшие ремонты улиц. Всего в развитие инфраструктуры Саласпилса вложено более 5,6 миллионов латов.

В 2007 году существенно вырос объем финансирования культурных мероприятий и организации досуга. Завершена начатая в конце 2006 года реконструкция дома культуры «Ригава», площадь здания увеличилась на 30%.

В прошлом году развитие всего государства в целом, так как были начаты очень значимые для развития и благоустройства Саласпилсской территории работы. Приятно, что их уже заметили и оценили жители Саласпилса. В 2008 году также предусмотрено продолжение реализации крупных проектов и начало новых, что не позволит снизить темпы развития Саласпилса.



Сильвия Марцинкевича,
Консультант по финансам – экономист думы

Парад проектов Европейского Социального фонда в Саласпилсе

7 января в доме культуры «Ригава» экспонировалась передвижная выставка «Парад проектов Европейского Социального фонда», на которой в аудио-видео версии были представлены самые успешные проекты, которые получили финансирование Европейского Социального фонда.

Выставка посвящена 50-летию ЕСФ и трехлетней деятельности этого фонда в Латвии. Выставка состоит из 12 объектов, которые в период с 7 января по 8 февраля будут выставлены в 25 городах Латвии. С 2004 года, с момента присоединения к семье стран-участниц Европейского Союза, Европейский Социальный фонд в Латвии оказывает поддержку Европейскому Союзу по вопросам занятости, образования и уменьшения социальной отстраненности. В Латвии с помощью Европейского Социального фонда реализуются около 700 проектов, и на этой выставке представлены примерно 40 самых успешных проектов.

Выставка в целом открывает суть ЕС, осуществление реальных проектов, рассказы конкретных людей, положительные результаты проектов, а также дает общую информацию о числе и финансировании проектов.

Предоставленное Латвии финансирование Европейского Социального фонда можно характеризовать как договор между нашим государством и Европейским Союзом. Взамен полученному объемному финансированию Латвия должна обязаться уменьшить уровень безработицы и социальной отстраненности, повысить уровень образования и трудоспособности населения. Однако, чтобы выполнить этот договор, недостаточно только желания правительства и чиновников, нужны люди, у которых есть ценные идеи и желание их реализовать!



Министр по особым поручениям и освоению средств Европейского Союза Нормундс Брокс сказал: «Выставка «Парад проектов Европейского Социального фонда» отображает целый ряд успешно реализуемых в Латвии проектов Европейского Социального фонда. И в интервью, и на фотографии люди делятся своими приобретениями и опытом, полученным в результате реализованных Социальным фондом проектов. Всего за прошлый период реализовано около 700 проектов Европейского Социального фонда в размере 100 миллионов латов. С частью из них можно

было познакомиться на этой выставке. Для каждого региона отобраны примеры проектов конкретного региона, например, жители Видземы могут ознакомиться с реализацией проектов Видземского фонда и тому подобное».

С помощью этой выставки ее организаторы хотели бы вызвать интерес у жителей Латвии и особо обратиться к потенциальным заявителям проектов – ко всем, у кого есть реализуемая идея, но для ее осуществления необходима финансовая поддержка.

Как рассказала представитель Министерства финансов ЛР Маргарита Дубальска, то с 2004 года финансирование получили самые лучшие и успешные проекты. В основном это рассказы об успехах обычных людей, которым ЕСФ оказал свою поддержку в образовании, трудоустройстве и других областях.

В основе любого проекта лежит успешная идея, далее проект попадает в соответствующие институты, где он оценивается. Если проект получает поддержку, то для его реализации есть возможность получить финансирование ЕС.

Всего вложения ЕСФ в 2007 – 2013 гг. составят 380 миллионов латов или 165 латов на одного жителя Латвии. Если сравнить с прошлым периодом, когда от ЕСФ было получено 90 миллионов латов, то это значительный прирост. К тому же, к поддержанным ЕСФ отраслям в прошлом периоде – образованию, занятости, социальной интеграции – добавились новые отрасли – здравоохранение и укрепление административных возможностей. Данные проекты будут способствовать участию социальных партнеров в разработке важных для государства документов планирования. С

Решения думы

На очередном заседании думы 9 января 2008 года:

- Рассмотрен вопрос об отказе от использования права преимущественной покупки; дума приняла решение – отказаться от всех предложенных недвижимых собственности.
- Дума дала согласие – отделить от недвижимой собственности "Аусминяс", Саласпилсская с. т., Саласпилсский край вторую земельную единицу, создав самостоятельный объект собственности и присвоив ему новое название – "Аусминяс 1", Саласпилсская сельская территория, Саласпилсский край, Рижский район.
- Дума приняла решение – прервать право землепользования на предоставленную в пользование землю в с/т "Доле" № 176, Саласпилского края.
- Принято решение – включить в фонд компенсации равноценной земли земельный участок на ул. Кимикю, 11 в Саласпилсе.

- Определены необходимые площади земельных участков с/т "Доле" № 176 А в Доле и "Бривайс" для регистрации права собственности в Земельной книге на имя самоуправления, присвоив название – Доле 176 А, Доле, Саласпилсский край, Рижский район.
- Дано согласие – разделить принадлежащие ООО "ОКЕТ" недвижимые собственности – многоквартирные жилые дома на ул. Минстерес, 2, Бременес, 2 и Минстерес, 4 Пикалне, Саласпилсский край, разделив их на отдельные группы жилых помещений, и каждой присвоив новый самостоятельный адрес.
- Чтобы обеспечить учреждения образования самоуправления квалифицированными педагогами, дума приняла решение – давать поручительства для получения кредита на учебу работникам учреждений образования

самоуправления, которые хотели бы учиться в высших учебных заведениях.

- Принято решение – прервать деятельность в учреждении "Inovācijas attīstības fonds", так как фонд в течение двух лет не начал свою работу.
- Начата разработка детальной планировки земельного участка "Гундегас" в Саласпилсской сельской территории (на острове Доле), в Саласпилском крае, Рижского района, где предусмотрено создание одного гостевого дома. □

По материалам
заседания думы подготовила
Гинта Зеберга

К сведению жителей

Клад пушек
в Саласпилсе

Общественная организация "Dzimtā puše" провела 26 декабря 2007 года субботник по очистке орудий в Музее Даугавы. В субботнике участвовали Юрий Мелконов, Сергей Мелконов, пять человек от группы Travelzone во главе с Александром Капитоновым и энтузиасты военной истории.

Главной задачей субботника было оказание помощи Музею Даугавы, чтобы сохранить пушки, изучить информацию, которую несли на себе пушки, и обеспечить консервацию стволов на зимний период.

Найденные в Саласпилсе пушки являются 12-фунтовыми крепостными чугунными пушками образца 1867 года. Первые пробные 12-фунтовые чугунные пушки были изготовлены в 1864 г. на Александровском заводе. Калибр пушек – 4,8/121,92 дюйм/мм. Вес каждой пушки – около 1500 кг. 12-фн чугунные пушки производились крупными партиями во второй половине 60-х начале 70-х годов на Александровском и Пермском заводах. Отделка пушек и установка замков Крейнера производилась в Петербургской орудийной мастерской. Первоначально такого типа пушки устанавливались на лафетах системы Насветевича. Интересно, что замок от такой пушки Юрий Мелконов обнаружил в Музее истории Риги, а лафет Насветевича – в Рижском замке. Так что сегодня у исследователей военной истории Латвии есть полный комплект пушки. Собрать все вместе и можно стрелять!

12-фн чугунные пушки были на службе только в крепостной артиллерии. Восемь 12-фн пушек к 1884 году поступило на вооружение Усть-Двинской крепости. В 1903 г. на вооружении всех крепостей состояло 496 12-фн чугунных орудий. К 1912 г. большинство из них было снято с вооружения. Очевидно, эти пушки и решили использовать



для фундамента памятника императору Петру Великому в Саласпилсе. Монумент строили на добровольные пожертвования офицеров и нижних чинов, поэтому все работы выполнялись с максимальной экономией.

На казенной части саласпилских орудий обнаружены надписи:

первая пушка: С.А., Пермский завод, № 1210, А. В. Андреевский;

вторая пушка: С.А., № 36239, 1872 г., Александровский завод, ГОРН: ИНЖ: ЗЕМЛЯНИЦЫН;

третья пушка: С.А., № 36163, 1871 г., Александровский завод, ГОРН: ИНЖ: ЗЕМЛЯНИЦЫН;

четвертая пушка: (ствол пушки разорван), С.А., Пермский завод, № 1194, 1871 г., А. В. Андреевский.

С.А – это обозначение принадлежности пушек к сухопутной артиллерии, Пермский завод – пушечный



завод в городе Перми на Урале; А.В. Андреевский – управляющий металлургическим цехом Пермского завода в конце XIX века, Александровский завод – пушечный завод в Карелии (ныне город Петрозаводск), горный инженер Земляницын – управляющий металлургическим производством Александровского завода в конце XIX века.

Время стерло с лица земли памятник императору, но "посылка" потомкам в виде фундамента из пушек открылась современникам через 97 лет. Саласпилсская находка является частью европейского культурно-исторического наследия и поможет больше узнать об истории города Саласпилса. Еще раз хотелось бы поблагодарить саласпилских строителей, которые нашли и сохранили уникальные пушки.

Юрий Мелконов,
исследователь истории артиллерии стран Балтии.
Фото Сергея Мелконова

В Отделе ЗАГСа в прошлом году

В Отделе ЗАГСа Саласпилского края в 2007 году зарегистрированы 200 новорожденных (103 мальчика и 97 девочек), умерли – 223 жителя Саласпилса. Заключены 138 браков, 11 из них – в церкви.

Шесть раз родители для своих новорожденных дочерей выбрали имя Дарья, четыре раза – София. Три раза зарегистрировано имя Анастасия, Диана, Эстере, Эвелина, Олеся, Вероника, в свою очередь дважды – имя Анна, Ариана, Лаура, Мария, Милана, Николь, Валерия, Виолетта.

Самым популярным именем мальчика в прошлом году было имя Кирилл, этим именем назвали четырех новорожденных, трижды родители дали своим новорожденным сыновьям имя Александр, Артем, Дмитрий, Егор, Маркус, Тимур, Том, Владислав, Никита, дважды – Андрейс, Арсений, Даниэлс, Даниил, Эдвардс, Эмилс, Густавс, Кристерс, Максим, Роландс и Роман.

Среди наиболее интересных имен девочек можно упомянуть имена Адриана Агнесе, Анния Мария, Алика,

Богдана, Дарта, Джастине, Эвелина Кима, Илана, Каролина, Сания, Санта Мария, Сара Рамона, Таисия, у мальчиков – Арианс, Габриэлс Даниэлс, Гатис Габриэлс, Глеб, Елисей, Йоренс, Куртс, Маркусс Дагс, Мартинс, Родион, Севастьян. В 2007 году в первый брак вступили 98 мужчин и 107 женщин.

Самый старший по возрасту жених – мужчина 1938 года рождения, невеста – 1940 года рождения. Год рождения самого юного жениха – 1988, невесты – 1990.

В прошлом году зарегистрированы 73 смешанных брака, некоторые из них: башкир и русская, американец и латышка, поляк и русская, русский и чешка, удмурт и полька, немец и латышка, русский и немка.

Заведующая Отделом ЗАГСа
Саласпилского края
Скайдрите Кейша-Силе

САЛАСПИЛССКАЯ 2-Я
СРЕДНЯЯ ШКОЛА
приглашает 5-6-летних детей
в подготовительные классы.

С детьми работает опытный педагог, логопед, преподаватель музыки, учитель латышского языка. Учебную программу финансирует Министерство образования и науки и Саласпилсская краевая дума.
Время работы: по рабочим дням с 13.30–17.00.

В связи с тем, что
получены жалобы жителей
на местонахождение

торговых мест на ул. Сколас,

дума просит Вас высказать
свое мнение
о переносе торговых мест
на перекресток улиц Энергетикю – Нометню!

Отчетное собрание
членов гаражного
кооперативного
товарищества

"Энергетикис"

состоится

3 февраля 2008 года
в 18:00

в доме культуры
"Энергетикис"

ПОЛИТИЧЕСКИ
РЕПРЕССИРОВАННЫМ
ЛИЦАМ!

Напоминаем, что для получения
льгот по налогу на
собственность в 2008 году,
политически репрессированным
лицам необходимо до 1 февраля
2008 года подать заявление
в Саласпилсскую краевую думу
о предоставлении льгот по налогу!

Саласпилсская краевая дума сообщает, что, согласно решению № 25 § 40 от 12.12.07., начата разработка детальной планировки земельного участка "Стари", кад. № 8031 017 0009. Руководитель работ Индулис Видушс. С Территориальной планировкой Саласпилского края можно ознакомиться в Саласпилсской краевой думе в Саласпилсе, на ул. Ливземес, 8. Ознакомиться с материалами проекта и подать предложения можно ежедневно по рабочим дням с 21 января по 4 февраля 2008 года в Риге, на ул. Марупес, 8а. Справки по тел. 7626771.

Короткие фильмы, включенные
в сборник "2ANNAS":

"Спички", реж. Дидзис Еглитис, Латвия, 2006, 12 мин. 54 сек.
Действие происходит в 80-е годы у озера Инессес. На отдых к озеру приехала семья – отец Жанис, жена Ая и сын Карлис. Недалеко от них расположился и рыбак Арвидс!

"Hilda & Karl", реж. Токе Константин Хэббелл, Германия, 2006, 12 мин. 53 сек.

Хилда и Карлис работают на одной фабрике уже несколько лет, обедают за одним столиком и 8 часов в день находятся в одном помещении, но так и не сказали друг другу ни слова. Но что случилось бы, если бы кто-то из них наконец-то увидел другого и страстно влюбился?

"Aided Migration", реж. Паулин Пинсон, Франция, 2006, 4 мин. 33 сек.
Анимация о миграции в абсолютно необычных обстоятельствах. Обычные вещи, совершенно необычная точка зрения.

"KUST", реж. Давис Канепе, Латвия, 2007, 8 мин.
Понимание вещей у 8-летнего Гатиса совершенно иное, нежели у его родителей, и как ни старайся, недоразумений не избежать.

"Собака и Сон", реж. Уна Розенбаума, Латвия, 2007, 8 мин.
Если бы во сне мы услышали рассказ об обычной жизни, какой бы она нам показалась?

"458nm", реж. Ян Ильиа, Германия, 2006, 6 мин. 30 сек.
3D анимация.

"O", Pieter-Jan De Pue, Бельгия, 2006, 24 мин. 30 сек.
Мир, Земля, Небо, Человек – все это один лишь вдох. Рассказ о тишине, так похожий на японскую хайку.

"Inheritance", реж. Адерс Эйдеберг, Бельгия, 2004, 11 мин. 30 сек.
К созданию этого фильма вдохновила поэзия шведского поэта Пера Лагерквиста. Пожилой мужчина возвращается к воспоминаниям своего детства.

"Immuring Process", реж. Давис Лиекниньш, Латвия, 2006, 4 мин.
Старые строения сносятся, на их месте вырастают новые высотные здания. Застраивается каждый клочок земли. Возникает ощущение, что скоро замуруем сами себя.

"Sh Happens", реж. Томас Юхневич, Литва, 2006, 2 мин. 20 сек.
Законы Мерфи действуют и в кино.

"The Neighbour", реж. Маргит Кээрдо, Эстония, 2004, 10 мин. 18 сек.
В эстонском спальном районе в одном доме живут очень стеснительный юноша и очень красивая девушка.

"Batman is alive", реж. Стефан Шомерус, Германия, 2003, 5 мин.
В одном из немецких пригородов оживает Бэтман.

"Oby", реж. Max Stolzenberg&Anja Perl, Германия, 2003, 5 мин. 30 сек.
Созданная в стиле минимализма анимация 3D и компиляция игрового кино.

"Lineage #9", реж. Фрэнк, Аубрай, Норвегия, 2004, 2 мин. 10 сек.
Фильм о том, как увидеть музыку.

К сведению жителей

Уважаемые жители Саласпилского края!

Саласпилская краевая дума информирует, что дума заключила договор со структурным подразделением Баусского ветеринарного центра – Баусским приютом для животных – об отлове бродячих (находящихся без хозяина) животных (собак и кошек) на территории Саласпилского края и размещении этих животных в Баусском приюте для животных, а также о сборе погибших (сбитых транспортными средствами) животных на территории Саласпилского края.

Отлов бродячих животных будет производиться во время рейдов. Это означает, что **1 и 2 числа каждого месяца** будут отлавливаться бродячие животные. Просьба к жителям Саласпилса – 1 и 2 числа каждого месяца держать своих домашних животных дома или гулять с ними, держа на поводке и присвоить животному идентификационный знак (ремешок, а для собак и жетон), что предусмотрено обязательными правилами, принятыми Саласпилской краевой думой. Позвонив в Саласпилскую краевую думу по телефону 67981028 или в Баусский приют для животных по телефону 29752829, жители могут проинформировать о местах колоний бродячих собак и кошек.

Бродячее (оставленное без хозяина) животное будет помещено в приют для животных, перед этим будет проведен ветеринарно-медицинский осмотр, при необходимости – животному будет оказана ветеринарная помощь.

Согласно правилам Кабинета Министров, животное находится в приюте в течение 14 дней (время карантина при возможном бешенстве). После этого карантина для животного ищут нового хозяина для адаптации.

Если во время рейда отловлено животное, которое кому-то принадлежит, и владелец животного может это доказать, предъявив свидетельство о вакцинации, то в течение 6 дней необходимо явиться за животным или позвонить в приют для животных.

Если владелец животного не сможет доказать принадлежность животного, то животное будет находиться в приюте все время карантина, в свою очередь владелец должен будет оплатить время содержания животного в приюте и обязательную вакцинацию против бешенства.

Чтобы не возникали ненужные разногласия и проблемы, задача владельцев животных:

- ежегодно профилактически вакцинировать животное против различных заболеваний;
- присвоить животному идентификационный номер (чип) или другой знак принадлежности (у собак обязательно должен быть жетон);
- выполнять обязательные правила Саласпилской краевой думы о содержании и выгуле животных;
- 1 и 2 числа каждого месяца следить за своими животными.

Напоминаем об обязанностях владельцев собак домашних (комнатных) животных: ОБЕСПЕЧИТЬ:

- соответствующие условия жизни животных;
- регулярную вакцинацию домашних животных против бешенства (животных необходимо вакцинировать с третьего месяца жизни);

- у собаки, находящейся вне помещений дома, должен быть ремешок с прикрепленным к нему жетоном;
- выводить собаку на прогулку на поводке длиной 1,5 м. В частных домах держать собаку во дворе, в огороженном месте или привязанной;
- обеспечить, чтобы запах, лай или вой не мешали жильцам дома и ближайшим окрестностям;
- на территории населенных мест убирать экскременты своих домашних животных;
- найти для домашнего (комнатного) животного другого хозяина, если дальнейшее содержание животного невозможно.

ОПЛАТИТЬ:

- В КАССУ ДУМЫ ЕЖЕГОДНУЮ ПОШЛИНУ в размере 6,00 Ls за каждую собаку до 1 мая соответствующего года или в течение двух недель после ее приобретения, взамен получив квитанцию, согласно которой в 212 кабинете (вход с библиотеки) после предъявления свидетельства о вакцинации с соответствующей отметкой о вакцинации против бешенства выдается жетон. Время приема посетителей: по понедельникам с 11:00 – 13:00 и 14:00 – 19:00, по четвергам с 9:00 – 13:00 и 14:00 – 18:00.

Щенков необходимо регистрировать с 3 месяцев.

От пошлины освобождаются:

- одинокие, неработающие пенсионеры;
- инвалиды 1 и 2 группы, инвалиды по зрению;
- владельцы частных домов;
- крестьянские хозяйства.

Пошлина в размере 50% устанавливается для:

- пенсионеров;
- владельцев стерилизованных животных;
- владельцев небольших декоративных собак, высота в холке которых не превышает 30 см.

Владельцам собак и кошек запрещается:

- держать домашних (комнатных) животных на балконах и лоджиях;
- жестоко обращаться с домашними (комнатными) животными, оставлять их без ухода или бросать;
- допускать, чтобы животное загрязняло общественные помещения и помещения общего пользования, а также населенную территорию;
- пускать домашних (комнатных) животных в зеленые насаждения и позволять, чтобы они загрязняли и портили окружающую среду;
- купать домашних (комнатных) животных в местах отдыха людей и в местах для купания.

Спасибо за понимание,
Кристина Карпенкова,

инженер среды Саласпилской краевой думы

БАУССКИЙ КРУГЛОСУТОЧНЫЙ ПРИУТ ДЛЯ ЖИВОТНЫХ

ТЕЛ. 29752829, член правления ЯНИС БИТЕ
ООО "Bauskas veterinārais centrs", рег. № 43603025745,
структурное подразделение – Баусский приют для животных,
рег. № 031658; ул. Мемелес, 15а, Бауска

Что? Где? Когда?

Дом культуры "Ригава"

- 25.01. в 18:45 Дискотека для тинэйджеров
- 26.01. в 16:00 Фестиваль фильмов „2Annas”
- 02.02. в 14:00 Мероприятие Общества многодетных семей "Мартиньсала"
- 03.02. в 16:00 Спектакль "Романс Вороньей улицы" – с песнями, танцами и воспоминаниями...
- 09.02. в 15:00. Встреча участниц клуба рукодельниц "Sirdsprieks"
- 22.02. в 18:00 Общее собрание Общества детей и молодых людей-инвалидов "Zelta atslēdzīņa"

Дом культуры "Энергетикс"

- 27.01. в 16:00 Кинофильм "Я – легенда"
- 02.02. в 15:00 Танцевальный фестиваль 2008 в ритме POP. Вход 1 Ls.-
- 14.02. в 19:00 – 23:00 Дискотека
- 16.02. в 11:00 Певческий фестиваль вокальных ансамблей сеньоров „Daugav's abas malas."

Саласпилская краевая библиотека

- с 25.01. – Выставка "Писательнице Илзе Калнаре – 90"
- с 7.02. – Выставка "Поэтессе Арии Элксне – 80"

Детско-юношеская библиотека-филиал "Авотиньш"

- с 28.01. – Литературная выставка "Известному австрийскому детскому писателю Томасу Брезина – 45"
- с 4.02. – Литературная выставка "Латышской поэтессе Арии Элксне – 80"
- с 4.02. Информативная выставка, посвященная Дню Валентина

Библиотека-филиал Диенвиду

- до 1.02. – Выставка "Наши помощники – энциклопедии"
- с 4.02. – Выставка "Поэтессе Арии Элксне – 80"

Саулкалнская библиотека-филиал

- до 1.02. – Выставка "Поэт и философ Роберт Мук"
- с 4.02. – Выставка "Латышская поэтесса Ария Элксне"

СПОРТ

В спортивном зале Саласпилской 2-й средней школы

- 30.01. в 19:00 Чемпионат Саласпилса 2008 по волейболу

Дом культуры "Ригава"

- 26.01. в 11:00 Соревнования Рижского района по армрестлингу
- 31.01. в 19:00 I тур чемпионата Саласпилса по карточной игре "Золите"
- 07.02.2008. 19:00 II тур чемпионата Саласпилса по карточной игре "Золите"

*Dod dieviņi kalnā kāpt,
Ne no kalna lejīņā.
Dod dieviņi otrām dot,
Ne no otra mīļi lūgt.*

От всего сердца благодарим наших друзей и доброжелателей – ООО "Marli", А/О "Roga-agro", ООО "Lanigs", д/к "Ригава", которые оказали поддержку в организации **Рождественского мероприятия для детей и молодых людей с инвалидностью 15 декабря 2007 года.**

Спасибо также Саласпилской музыкальной и художественной школе за чудесный концерт 1 декабря, на который получило приглашение наше общество.

Совет Общества детей и молодых людей с инвалидностью Саласпилского края



- ПЕСОК • ЩЕБЕНЬ
- ГРАВИЙ
- ЧЕРНОЗЕМ

Доставка.
Тел.: 29559020

Вы знаете, что мы есть и ждем Вас в

"Dienvidu aptieka"

в Саласпилсе, на ул. Диенвиду, 3/1-2

Время работы:
по рабочим дням с 9.00–20.00
по субботам с 9.00–18.00
по воскресеньям с 10.00–16.00

В ДОМЕ КУЛЬТУРЫ "РИГАВА"
на ул. Ливземес, 7, в Саласпилсе
3 февраля в 16.00

спектакль

"Романс Вороньей улицы"

– с песнями, танцами, воспоминаниями...

Поют и играют:
ИЕВА АКУРАТЕРЕ, ИЕВА ПЛЯВНИЕЦЕ,
РАЙМОНДА ВАЗДИКА, ИЛЗЕ ГРУНТЕ,
ДАЙНИС ГАЙДЕЛИС.

На Вороньей улице с определенной целью или совершенно случайно окажутся поэты, композиторы:

ВАЛТС ПУЦЕ, ХАРАЛДС СИМАНИС,
ЯНИС ПЕТЕРС, ИМАНТС ЗИЕДОНИС,
КЛАВС ЭЛСБЕРС, ДЖОН ЛЕНОН,
АЙВАРС НЕЙБАРТС, АРВИДС УЛМЕ,
РИХАРДС ВОЙТИШКИС, КАСПАРС ДИМИТЕРС,
РИХАРДС БАРГАЙС, КАРЛИС ВЕРДИНЬШ
И МНОГИЕ ДРУГИЕ...

ВХОД 5 Ls.
ПЕНСИОНЕРАМ И ШКОЛЬНИКАМ 4Ls.
ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПРОДАЖА БИЛЕТОВ
ИНФОРМАЦИЯ ПО ТЕЛ. 67910477

Ремонт ходовой части и двигателей.
Монтаж и балансировка колес.
Техническое обслуживание
и сварочные работы.
Тел.: 67216265.

ОКНА

*Установка. Отделка.
Бесплатная доставка.
Гарантия. Лизинг.
Жалюзи всех видов.
Sia "MarIness"
Тел. 29107540, 29558929,
mariness2@inbox.lv*

ТАНЕЦ ЖИВОТА

по четвергам в 19:00
по воскресеньям в 11:00
в д/к «Энергетикс»
Телефон: 29766110

САЛАСПИЛССКАЯ ВЕТЕРИНАРНАЯ КЛИНИКА



Саласпилс, Ул. Института 4,
Т. 7941001

Терапия, хирургия, стоматология,
лабораторные анализы, вакцинация,
втаназия, похоронные услуги.

Время работы
по рабочим дням 11⁰⁰ - 19⁰⁰

asa BUVE

Ул. Ригас 53, Саласпилс
вход с ул. Будескалну
Телефоны: 7944969

KILTO LATICRETE

Sadolin

**Всё для строительства и ремонта
Товары для огорода и сада**

Время работы: понедельник - пятница 08:30 - 19:00,
суббота 08:30 - 17:00

Объявления и реклама

Соболезнования
Искренне соболезнуем родным и близким по случаю смерти **Вии Баравик**.
Коллектив Саласпилской краевой думы
В минуту печали скорбим вместе с **Галиной Фроловой** по случаю смерти ее брата.
Коллектив Саласпилской краевой думы
Выражаем самые глубокие соболезнования близким по случаю смерти **Гунара Кайранса**.
Бывшие члены ДПК агрофирмы
Выражаем самые глубокие соболезнования по случаю смерти Язепа Римши.
Бывшие члены ДПК агрофирмы
Выражаем искренние соболезнования близким Николая Давыдова.
Бывшие члены ДПК агрофирмы

Благодарность
Сердечно благодарим председателя Саласпилской краевой думы **Юриса Путниша** за чудесное поздравление с нашей Золотой свадьбой.
Илона и Албертс Зилауци

Продают
1-комнатную квартиру в Саласпилсе, нуждается в ремонте, 37 м². Цена – 25000 Ls. Тел.:26990200.
1-комнатную квартиру в Саулкале, 2 этаж. В хорошем состоянии. Тел.:7948703;29764625.
2-комнатную квартиру, лит. проект, 3/5, после ремонта, новая сантехника, металлическая дверь, освобождена. Цена – 43000 Ls. Тел.:26744441.
2-комнатную квартиру – 53м² на ул. Диенвиду, 7/1, 3 этаж, дом сдан в эксплуатацию в 1991 году. Рядом с домом, ухоженный двор, игровая площадка. Чистый подъезд, нормальные соседи. Окна PVC, железные радиаторы, бойлер, железная дверь, утепленная стена лоджии. Baltcom, беспроводной Интернет, Lattelecom. Возле дома автобусная остановка, магазин, банкомат, близко детский садик. Есть оценка от "Arco real estate". Цена – 80 000 EUR. Тел.:29465770.
Владелец продает 3-комнатную квартиру в Саулкале, 62 м², 4 этаж. Цена – 44000 Ls. Тел.: 26668882.
2-комнатную квартиру. Тел.: 29204400.
2-комнатную квартиру в Саулкале – 37 м². 1/5. Или меняют на большую. Цена – 35 000 Ls. Тел.:2652878.
2-комнатную квартиру 46 м², 3/5, в кирпичном доме на ул. Энергетико, 1. Или меняю на 3–4-комнатную квартиру на ул. Энергетико, 23, на ул. Целтниеку, 18. Тел.:28893234.
Стружечные брикеты лиственных деревьев. Производитель. Тел.:29363956.
2-комнатную квартиру – 56,1 м². 119 серия, евроремонт. Тел.: 25955284; 29211398.
2-комнатную квартиру на ул. Сколас. 4/5. Тел.:27117475.
2-комнатную квартиру и покупают 1-комнатную квартиру. Тел.:26983739.
1,5-комнатную квартиру на ул. Целтниеку, 14. 3/5. Комнаты изолированные, после ремонта. Без посредников. Тел.:26744441.
Землю – 1,84 га в Саласпилской сельской территории "Яункаусини" для смешанных сделок и строительства жилых домов, домов рядной застройки. Асфальтированная дорога, электричество. 14Ls/m². Тел.:29294153.
Полдома с землей – 3210м². Рядом Ботанический сад. 45Ls/m². Тел.:28287270; 26990200.
3-комнатную квартиру на ул. Целтниеку, 18, 103 сер., в кирпичном доме, 4 этаж, окна стеклопакет, металлическая дверь, встроенная кухня. Тел.:29420296.
3-комнатную квартиру на ул. Ригас, 2, 4 этаж, лит. проект, приватизированная, окна стеклопакет, металлическая дверь. Тел.:26130685.
1-комнатную квартиру в Саулкале – 36м², 103 серия, 3/5. После ремонта. Окна стеклопакет, металлическая дверь. Тел.:7948770; 26712072.
3-комнатную квартиру – 60 м². 3/5. Тел.:7942500.
3-комнатную квартиру на ул. Диенвиду (103 серия) или меняют на меньшую квартиру с лоджией. Тел.:26431443.
3-комнатную квартиру в Саласпилсе на л. Сколас, 602 серия. Тел.:29585376.
1-комнатную квартиру на ул. Миера, 1/5, в кирпичном доме. Новые окна, двери, ламинат. Срочно! Тел.: 26393300.
Двухэтажный дом в Огре – 110м². Цена – Ls 50000. Тел.:22456464.
Или сдают новый 3-этажный дом – 285 м² в центре Саласпилса. Рассмотрю все предложения. Полная отделка. Тел.: 29802414.
Владелец – новый большой семейный дом, полная отделка. Газовое отопление – 315м². Земля – 2500м². Ухоженный плодовый сад. Тел.:29218172.
Владелец – дом – 70м² в центре Икшкиле. Земля – 600м². Цена – 85000Ls. Тел.:29250166.
Землю – 1200 м², на ул. Гайсмас, в районе частных домов, между железнодорожной станцией и Даугавой. Коммуникации, электричество, газ. Тел.: 26143660.
Землю под застройку в районе частных домов – 1200м². Тел.:29550070.
Землю в "Дарзини" – 1132 м². Хорошее место, есть электричество, садовый домик. Рядом река. Тел.:27117475.

Дом в "Руки" – 137м², землю – 700м². Тел.:28882088.
Участок застройки на ул. Смилгу – 2685м². Есть проект дома, фундамент, электричество, дорога. 27Ls/m². Тел.:26549430.
Новую электрическую плиту с двумя зонами варки, внутри – духовка. Цена по договоренности. Тел.:7949870.
Автомашину Mazda 323, 1986 г. в. ТО до 09.2008. Тел.: 26579870.
Все виды лесоматериалов для строительства – брус, доски, решетник, стропила, различная отделка, бани, полы, террасы, заборы. Комплектация, доставка. Тел.:28700022.
Сухие дрова. Тел.:29169382.
Участок застройки – 1200м². Фундамент, на острове Доле, на берегу Даугавы. Цена – 35000 Ls. Тел.:29725240.
Вкусный мед и продукты пчеловодства из Пиебалги. Доставка на дом. Тел.: 29133312; 4228618.
3 места для погребения на Улброкском кладбище. Тел.:29953641.
Токарный станок, гильотинные ножницы, компрессоры, фрезу, емкость 1200 литров, "Karcher", прицеп "Tonar", сварочный трансформатор, флексу "Boch", тиски. Тел.:29254739.
Стенные панели – 7 шт., цокольные панели – 6 шт., лестничные марши, лестничные площадки – 7 шт., бетономешалку – 0,7 м³. Тел.:29254739.
Душевую кабину, 90x90 см, полуовал, весь комплект, производство Италии, новая, сидячая. Срочно! Дешево. Тел.: 29954902.

Меняют
Неприватизированную квартиру в Саласпилсе на 3–4-комнатную квартиру. Тел.:26434480.
3-комнатную квартиру в Саласпилсе на две квартиры: 1-комнатную и 2-комнатную квартиры. Тел.:29755539.
1-комнатную квартиру в центре, в хорошем состоянии на 2-комнатную квартиру, желательно 2–3 этаж. Тел.:25913769; 28293425.
Дом в Огре на 2-комнатную квартиру. Тел.:22456464.

Сдают
Дом в поселке "Rūķi" – 500 Ls в месяц. Тел.:28882088.
1-комнатную квартиру в Саласпилсе. Тел.:22456464.
3-комнатную квартиру в Саласпилсе, на ул. Сколас, 17. Евроремонт, мебелированная техника, на длительный срок. Тел.:29585376.
1-комнатную квартиру на длительный срок. Недорого. Тел.:22354535; 22344537; 29795913.

Услуги
Сантехнические работы. Тел.:26259527.
Ремонт квартир. Все виды работ – малярные работы, ламинат и др. Тел.:29885233.
Установка розеток, электромонтажные работы, монтаж осветительных приборов, замена старых предохранителей на автоматические. Быстро и качественно. Тел.:29578807.
Ремонт квартир и офисов. Ламинат, сантехника, электричество, малярные работы и др. Тел.:29272632.
Все виды внутренних работ. Тел.:29536954.
Производим работы по внутренней отделке. Качественно. Кладем регипс, шпаклюем, красим, клеим обои, кладем плитку. Тел.:26431089.
Помогу сделать Ваши ногти здоровыми и красивыми! Маникюр, педикюр, гелевые ногти. Работа на дому, в центре Саласпилса. Есть диплом. Недорого. Тел.:29977963.
Скорая компьютерная помощь: покупка, продажа, обмен, модернизация, устранение вирусов, местные сети. Обслуживание фирм. Выезд к клиенту на дом. Гарантия. Тел.:67294080; rs@rss.lv.
Услуги экскаватора – погрузчика, земельные работы, демонтаж. Тел.:7629441, 22334338.
Строительство домов (полный цикл), ремонт. Сертификаты, лицензии, гарантия. Тел.: 7629441, 22334338.
Внутренние работы в новостройках. Тел.:26381920.
В короткий срок заложим фундамент Вашего частного дома. Есть опыт заливать и класть фундамент. Тел.:29998889.
Плотничные работы. Тел.:26316122.
Архитектор предлагает все виды архитектуры и проектирования. Тел.:29683422.
Строительная бригада производит все виды внутренних и ремонтных работ. Тел.:26381920; 29238864.
Услуги эвакуатора с 00.00–24.00. Тел.:7980030.
Доставка дренажного щебня. Тел.:28834478.

Укладка паркета – ламинат, обработка. Член Камеры ремесленников – 100-8873. Тел.:26538803.
Выполняю качественно внутренние отделочные работы (штукатурка, шпаклевка, покраска, обои, регипс) в частных домах и квартирах. Тел.:26809547.
Ремонт домов и квартир – электромонтаж, установка ванн, укладка кафеля, установка сан. Узлов, подвесные потолки, установка дверей. Быстро и качественно. Тел.:26864314.
Все виды сантехнических работ – замена радиаторов, раковин, ванн, душевые кабины, канализация. Тел.:29437964; 26317026.
Ремонт холодильников на дому. Недорого. Гарантия. Без выходовых. Тел.:29299768.
Ремонт квартир. Тел.:29238864.
Изготовление конструкций крыш, окна для крыш, сточные системы, покрытия битумом и металла. Ремонт старых крыш. Тел.:29126429.
Изготовление металлических дверей, гаражных ворот, балконных решеток, перил, автоматических и распашных ворот. Тел.:29554748; 27527515.
Услуги экскаватора-погрузчика. Тел.:26365660.
Перевозка грузов на MB SPRINTER (мебель, бытовая техника, строительные материалы). Тел.:7944875; 29574742.
Ремонт телевизоров, DVD, видеомагнитофонов, музыкальных центров. Выезд на дом. Гарантия. Тел.:29242306.
Сертифицированный электрик производит все виды работ электропроводке. Тел.:26775743.
Перевозка грузов на MB SPRINTER (мебель, бытовая техника, строительные материалы). Тел.: 28614816.
Кухни на заказ. Шкафы-купе. Проектировка, изготовление и установка. Тел.:29592587.
Строительная бригада строит дома и ремонтирует квартиры. Тел.:26622998.
Мебель SIA-NP: изготавливаем на заказ качественную корпусную мебель из ламината, а также распил ламината по заказу. Быстро и качественно. Тел.: 26770519; 7216018.
Все виды строительных работ, включая инженерные сети. Тел.:29394398.
Перевозка грузов до 1700 кг в удобное для Вас время, услуги грузчика. Тел.:26822484.
Электромонтажные работы, монтаж осветительных приборов, замена розеток, счетчиков, замена старых предохранителей на автоматические. Быстро и качественно. Тел.: 29554748.
Переводы на все языки с/без нотариального заверения. Пенсионерам и инвалидам – скидки. Написание дипломных, курсовых работ и рефератов, составление бизнес-планов, проектов. Тел.:7222247;26725376.
Алименты, консультации (жалобы, претензии, иски, взыскание долгов). Регистрация фирм. Ликвидация, переводы-заверения. Лицензии. Тел.:7222247;26725376.
Окна и двери PVC, профиль „Veka“, жалюзи, металлические двери – изготовление и установка. Тел.:29165714; 29931777.
Ремонт телевизоров, видео и аудиотехники. Улица Дзельзавас, 74, 327 каб. Выезд на дом. Тел.:7577768; 26591380.
Фирма "Rūķi DAG" производит ремонт ТВ, холодильников, стиральных машин на дому в удобное для Вас время. Цены умеренные. Гарантия. Тел.: 7113909, 7375440, 6329990.
Услуги авторемонта и автопокраски. Тел.:29574742;7944875.
Услуги трактора "Hydrama", опытный тракторист, в Саласпилсе. Тел.:29479735.
Ветеринарный врач Н. Масальскис оказывает ветеринарную помощь у клиента на дому. По рабочим дням с 9.00–18.00. Запись на плановые визиты с 8.00–9.00. Тел.: 7946472, 29213019.
Ветеринарная практика в Саласпилсе, на ул. Миера, 3. Время работы: П., Вт., С., Пятн. – 9.30–16.00; Субб. – 10–13. Терапия, вакцинация, хирургия, стерилизация и др. Прием после рабочего времени по предварительной записи. Тел.:26274224.
Ремонт легковых автомашин: ходовая часть, рулевой механизм, замена масла, балансировка колес и др. работы. Тел.:67216265.
Видеосъемка свадеб, юбилеев и др., монтаж видеофильма, запись на DVD. Тел.:26566994.
Услуги экскаватора-погрузчика. Кладем фундамент, производим проводку внешних коммуникаций. Тел.:26365660.
Все виды работ по электропроводке в квартирах, частных домах, офисах. Тел.:7910964;29473731;29293804.
Наращивание ресниц различной длины (8–10–12мм). Работа с качественными материалами. 15 Ls. Тел.:29498029.
Авторемонт: ходовая часть, замена масла, фильтров и др. Тел.:29574742;7944875.
Ремонт квартир. Тел.:26283638.
Изготовление мебели на заказ (MDF, дерево). Быстро и качественно. Тел.:29428052.
Все виды строительных работ, включая инженерные сети. Лицензии, гарантии. Тел.:29394398.
Квалифицированный юрист консультирует по вопросам недвижимости, собственности, семьи, наследства и в области коммерческой деятельности, регистрация фирм ООО, ИП и др., оформление договоров, НДС, лицензии, представительство интересов клиента в суде. Тел.: 67220748; 28374751.

Услуги автоэлектрика. Тел.:29451442.
Услуги токаря. Тел.:29451442.
Обустройство глубоких скважин. Тел.:28834478.
Косметический и капитальный ремонт. Регипс, кафель. Ламинат. Обои. Скидки на материалы. Тел.:26864314.
Услуги автокрана до 14 т. длина стрелы – 14,5 м. Тел.:29254739.
Визы туристического агентства "Travel club": Россия, Белоруссия. Автобусные поездки: Россия, Скандинавия, Франция. Авиа: Испания, о. Крит, Турция, Болгария. Адрес: ул. Сколас, 10 – 40. Саласпилс (2 этаж). Тел.:29467525.
Основы компьютерных знаний для начинающих, латышский язык на 1 и 2 категорию. Тел.:26096915.
У Вашего ребенка скоро день рождения? Подарите ему настоящий детский праздник! Предлагаем отметить юбилей ребенка у нас! Дети смогут покататься с горки, пригласить профессиональных актеров! Тел.:29174366.
Добро пожаловать в магазин "Подарки и цветы" на ул. Ливземес, 5. Время работы: по рабочим дням с 9.00–19.00; по субб. с 9.00–16.00. Тел.:29479751.
Сантехнические работы. Замена или установка бойлеров, душевых, радиаторов, унитазов, раковин и др. Тел.:29928672.

Разное
Центр "Малыш 21 века" приглашает детей от 2 до 7 лет на занятия по методике Зайцева. Тел.:29649332; 29903597.
Опытный учитель математики дает частные уроки по алгебре и геометрии для учеников 5–12 классов. Тел.:20068231.
Отдам детское постельное белье. Тел.:29873455.

Требуются
Строительной фирме – рабочие для работы в Икшкиле. Обеспечиваем проживание. Оплата – 600 LVL в месяц. Тел.:26662290.
Срочно! Подсобный рабочий для хозяйственных работ и продавец в лавокепарню в Саласпилсе. Тел.:7981004; 29424150.
Ласковая няня для девочки 3,5-лет! Работа несколько недель в месяц. Тел.:28609491.

Ласковая няня для ребенка 1,7-лет на полный рабочий день в Силаве, желательно с января. Разговорный язык – латышский или русский. Об оплате – договоримся. Тел.: 29445514.
Няня для двойняшек (мальчики – 5 мес.) на 3–4 раза в неделю. Тел.:29628389.
Фармацевт, ассистент фармацевта для работы в Саласпилсе, оплачиваемые транспортные расходы. Тел.:29267097.
Столяр. Работа в Саласпилсе. Тел.:29199399.
Срочно! Уборщица, официантка, горничная. Тел.:29989380.
Мясомбинат "FOREVERS" приглашает на работу: уборщицу производственных помещений, грузчика, оператора клипсатора, помощника котильщика. Комплектовщиков и оператора вакуумной упаковки (с опытом работы на мясоперерабатывающем предприятии). Тел.:67873251.
Уборщица в офис на ул. Гайсмас, 8с в Саласпилсе. Тел.:7227757.
Столяры-мебельщики в Саласпилсе. Тел.:29199399.
Работница для уборки дома в Саласпилсе. Порядочная, с высоким чувством ответственности. В обязанности входит уборка всего дома и стирка. Тел.: 26536440.
Продавщица на постоянную работу, необходимо знание латышского языка и PC, обучение. Тел.:29906099.

ООО "Laticrete Baltic, Ltd."
Приглашает на работу ЭКОНОМИСТА
Тел.: 67221504; anita@laticrete.lv

Идеальное сочетание цены и качества!
ПЛАСТИКОВЫЕ ОКНА
♦ Изготовление
♦ Установка
♦ Экологически чистые материалы
♦ Немецкое качество
♦ Гарантия - 2 года
♦ Лизинг - Ge Money, Inserviss Group
Саласпилс, ул. Лауку, 15
тел/факс: 67941656, тел: 67941166, 29237636
SIA "DRUKA"

ИНТЕРНЕТ
Хочешь Интернет БЕСПЛАТНО?
♦ ПОДПИСАНИЕ
♦ ПЕРЕКЛЮЧЕНИЕ ОТ ДРУГОГО ПРОВАЙДЕРА
БЕСПЛАТНО
♦ ПОДПИСАНИЕ И 6 месяцев пользования
ИНТЕРНЕТОМ БЕСПЛАТНО
Попробуй! И тебе ПОНРАВИТСЯ!
SIA "LATVIJAS DATUVAI TĪRĻI", лицензия Nr. 719441
Ул. Сколас 10-12 каб., Саласпилс, тел./факс: 67946650, E-mail: ldt3@inbox.lv

MĒRNIECĪBA
ROBEŽU PLĀNI TOPOGRĀFISKIE PLĀNI DETĀLPLĀNOJUMU IZSTRĀDE IZPILDUZMĒRIJUMI, BŪVASU NOSPRAUŠANA
Ogrē, Ceriņu ielā 14, tāl.: 5044009, fakss: 5044008, e-pasts: info@fbs.lv

SIA DOMIUS NEKUSTAMIE ĪPAŠUMI
Все операции с недвижимостью
Саласпилс, ул. Ригас 30 (вход с ул. Витолу, 3 этаж), LV-2169
Тел. 7941250, 9411308, 9272211

«Саласпилс Вестис»
Издатель – дума Саласпилского края
Адрес: ул. Ливземес, 8, Саласпилс, LV – 2169
Выходит в 1 и 3 пятницу месяца
Газета в Интернете:
www.laikraksti.lv, www.salaspils.lv

Ответственная за подготовку издания – Гинта Зеберга. Телефон **7981007**, факс **7981032**, E-mail: ginta.zeberga@salaspils.lv
Графический дизайн – Лига Хениня
Переводчик, литературный редактор русского издания – Рита Германе
Прием объявлений и рекламы в думе, в 206 каб. Тел. **7981007**, e-mail: ginta.zeberga@salaspils.lv

Издается с 17 мая 1996 года
Компьютерная верстка.
Офсетная печать.
Отпечатано в типографии «N.I.M.S.». Компьютерная верстка – Илзе Стикане
Адрес: ул. Пернава, 47/3, Рига, LV–1009.
Тираж:
Латышское издание – 3000 экз.
Русское издание – 3000 экз.
При перепечатке и цитировании ссылка на «Саласпилс Вестис» обязательна. За содержание объявлений и рекламы отвечает их податель.

